

9.4.2014

A7-0147/137

**Pozmeňujúci návrh 137**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 40 d (nový)**

*Text predložený Komisiou*

*Pozmeňujúci návrh*

**Článok 40d**

***Rozsah systému pozitívnych zoznamov***

***Články 40, 40a, 40b a 40c sa uplatňujú iba v prípade drevného rastlinného materiálu.***

Or. en

9.4.2014

A7-0147:/138

**Pozmeňujúci návrh 138**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 1 – pododsek 1 – úvodná časť**

*Text predložený Komisiou*

Komisia môže prostredníctvom vykonávacích aktov prijať dočasné opatrenia, pokiaľ ide o uvedenie rastlín *na výsadbu* z tretích krajín na územie Únie, ako aj ich premiestňovanie na tomto území, ak sú splnené tieto podmienky:

*Pozmeňujúci návrh*

Komisia môže prostredníctvom vykonávacích aktov prijať dočasné opatrenia, pokiaľ ide o uvedenie rastlín, *rastlinných produktov a iných predmetov* z tretích krajín na územie Únie, ako aj ich premiestňovanie na tomto území, ak sú splnené tieto podmienky:

Or. en

9.4.2014

A7-0147/139

**Pozmeňujúci návrh 139**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 1 – pododsek 1 – písmeno a**

*Text predložený Komisiou*

(a) pokiaľ ide o obchod s rastlinami **na výsadbu**, ktoré pochádzajú z príslušnej tretej krajiny alebo sú z nej odoslané, nie sú k dispozícii žiadne fytošnitárne skúsenosti, alebo sú k dispozícii len veľmi obmedzené fytošnitárne skúsenosti;

*Pozmeňujúci návrh*

(a) pokiaľ ide o obchod s rastlinami, **rastlinnými produktmi a inými predmetmi**, ktoré pochádzajú z príslušnej tretej krajiny alebo sú z nej odoslané, nie sú k dispozícii žiadne fytošnitárne skúsenosti, alebo sú k dispozícii len veľmi obmedzené fytošnitárne skúsenosti;

Or. en

9.4.2014

A7-0147/140

**Pozmeňujúci návrh 140**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 1 – pododsek 1 – písmeno b**

*Text predložený Komisiou*

(b) nebolo vykonané žiadne posúdenie fytozsanitárnych rizík pre územie Únie, pokiaľ ide o tieto rastliny **na výsadbu** z uvedenej tretej krajiny;

*Pozmeňujúci návrh*

(b) nebolo vykonané žiadne posúdenie fytozsanitárnych rizík pre územie Únie, pokiaľ ide o tieto rastliny, **rastlinné produkty a iné predmety** z uvedenej tretej krajiny;

Or. en

9.4.2014

A7-0147/141

**Pozmeňujúci návrh 141**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 1 – pododsek 1 – písmeno c**

*Text predložený Komisiou*

(c) je pravdepodobné, že tieto rastliny **na výsadbu** predstavujú fytozsanitárne riziká, ktoré nie sú spojené alebo doposiaľ nemohli byť spojené s karanténnymi škodcami Únie, ktorí sú zapísaní v zozname podľa článku 5 ods. 2 a 3, alebo škodcami, v súvislosti s ktorými boli prijaté opatrenia podľa článku 29.

*Pozmeňujúci návrh*

(c) je pravdepodobné, že tieto rastliny, **rastlinné produkty a iné predmety** predstavujú fytozsanitárne riziká, ktoré nie sú spojené alebo doposiaľ nemohli byť spojené s karanténnymi škodcami Únie, ktorí sú zapísaní v zozname podľa článku 5 ods. 2 a 3, alebo škodcami, v súvislosti s ktorými boli prijaté opatrenia podľa článku 29.

Or. en

9.4.2014

A7-0147/142

**Pozmeňujúci návrh 142**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 2 – pododsek 1**

*Text predložený Komisiou*

Dočasné opatrenia uvedené v odseku 1 sa prijímú v súlade s prílohou III o prvkoch na identifikáciu **rastlín na výsadbu**, ktoré predstavujú pre územie Únie fytozsanitárne riziká, a oddielom 2 prílohy IV o zásadách riadenia rizík spojených so škodcami.

*Pozmeňujúci návrh*

Dočasné opatrenia uvedené v odseku 1 sa prijímú v súlade s prílohou III o prvkoch na identifikáciu rastlín, **rastlinných produktov a iných predmetov**, ktoré predstavujú pre územie Únie fytozsanitárne riziká, a oddielom 2 prílohy IV o zásadách riadenia rizík spojených so škodcami.

Or. en

9.4.2014

A7-0147/143

**Pozmeňujúci návrh 143**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 2 – pododsek 2 – písmeno a**

*Text predložený Komisiou*

(a) intenzívny odber vzoriek v čase uvedenia každej dávky **rastlín na výsadbu** uvádzaných na územie Únie a testovanie vzoriek;

*Pozmeňujúci návrh*

(a) intenzívny odber vzoriek v čase uvedenia každej dávky rastlín, **rastlinných produktov a iných predmetov** uvádzaných na územie Únie a testovanie vzoriek;

Or. en

9.4.2014

A7-0147/144

**Pozmeňujúci návrh 144**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 2 – pododsek 2 – písmeno b**

*Text predložený Komisiou*

(b) ak nie je možné zabezpečiť neprítomnosť fytozsanitárneho rizika prostredníctvom intenzívneho odberu vzoriek a testovania pri uvedení dotknutých rastlín **na výsadbu** na územie Únie, karanténne obdobie s cieľom overiť neprítomnosť tohto fytozsanitárneho rizika uvedených rastlín **na výsadbu**;

*Pozmeňujúci návrh*

(b) ak nie je možné zabezpečiť neprítomnosť fytozsanitárneho rizika prostredníctvom intenzívneho odberu vzoriek a testovania pri uvedení dotknutých rastlín, **rastlinných produktov a iných predmetov** na územie Únie, karanténne obdobie s cieľom overiť neprítomnosť tohto fytozsanitárneho rizika uvedených rastlín, **rastlinných produktov a iných predmetov**;

Or. en



9.4.2014

A7-0147/145

**Pozmeňujúci návrh 145**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 2 – pododsek 2 – písmeno c**

*Text predložený Komisiou*

(c) ak nie je možné zabezpečiť prostredníctvom intenzívneho odberu vzoriek a testovania pri uvedení dotknutých rastlín **na výsadbu** na územie Únie neprítomnosť fytozsanitárneho rizika ani karanténne obdobie, zákaz uvedenia týchto rastlín **na výsadbu** na územie Únie.

*Pozmeňujúci návrh*

(c) ak nie je možné zabezpečiť prostredníctvom intenzívneho odberu vzoriek a testovania pri uvedení dotknutých rastlín, **rastlinných produktov a iných predmetov** na územie Únie neprítomnosť fytozsanitárneho rizika ani karanténne obdobie, zákaz uvedenia týchto rastlín, **rastlinných produktov a iných predmetov** na územie Únie.

Or. en

9.4.2014

A7-0147/146

**Pozmeňujúci návrh 146**

**Hynek Fajmon**

v mene skupiny ECR

**Albert Deß, Christofer Fjellner, Peter Jahr, Elisabeth Jeggle, Sandra Kalniete, Petri Sarvamaa, Hermann Winkler, Esther de Lange**

**Správa**

**Hynek Fajmon**

Ochranné opatrenia proti škodcom rastlín

COM(2013)0267 – C7-0122/2013 – 2013/0141(COD)

**A7-0147/2014**

**Návrh nariadenia**

**Článok 47 – odsek 3**

*Text predložený Komisiou*

3. Opatrenia, na ktoré sa odkazuje v odseku 1, sa uplatňujú najviac **dva roky**. Toto obdobie možno jedenkrát predĺžiť, a to najviac na **dva roky**.

*Pozmeňujúci návrh*

3. Opatrenia, na ktoré sa odkazuje v odseku 1, sa uplatňujú najviac **päť rokov**. Toto obdobie možno jedenkrát predĺžiť, a to najviac o **päť rokov**.

Or. en